「廢置食用油」回收行政登記計劃 申請保留登記資格表格

"Waste Cooking Oils" (WCO) Recycling Administrative Registration Scheme Application Form for Registration Renewal

填寫表格前,請先閱讀最新的《登記「廢置食用油」收集商/處理商/出口商良好作業守則》及本表格第 2-3 頁 申請須知 Please read the latest "Good Practice Guides for Registered WCO Collectors/Processors/Exporters" and

Application Guidance Notes on p	age 2-3 of this form	hafara filling in	ı		
登記商中文/英文名稱*	age 2-3 of this form	before minig in	i		本欄不用填寫 For Official Use
Chinese/English Name of Registere	ed Party*				編號 File Ref. No.:
環保署登記號碼* EPD Registration Number*		R/PC/PR/ER – 通用者 Delete as a	ppropriate)		Will Jo L
需要更新登記資料? Any updates of registration informa		是 Yes		No	
請注意: 如登記商需更新登記資一所列出的相關文件。 如無更新 Note: If registered party needs to up of this form, sign the declaration be no updates, please submit the	<mark>行,則只需遞交以下</mark> update registration inf elow, and submit the	它是簽署的聲明 Cormation, please relevant docume	<mark>月。</mark> e fill in the	updates in ap	oplicable appendix(es
聲明 Declaration					
本人謹此聲明,本人已詳細閱讀所知及所信填寫此表格,表格內的資料。本人/本公司在此承諾在商/出口商良好作業 http://www.epd.gov.hk/epd/tc_chi/所有環保署要求的文件,及配合倘若獲保留登記後違反上述守則吊銷本人/本公司的登記等)。如何I hereby certify that I have read a Collection Statement on page 2-4 knowledge and belief. I / this compcompany commit(s) to fully con Registered WCO Collectors/http://www.epd.gov.hk/epd/englishthe required documents to EPD surveillance monitoring of my / this and accept(s) that EPD will take net I / this company violate(s) the required to surveillance monitoring of my / this and accept(s) that EPD will take net I / this company violate(s) the required to surveillance monitoring of my / this and accept(s) that EPD will take net I / this company violate(s) the required to surveillance monitoring of my / this and accept(s) that EPD will take net I / this company violate(s) the required this considered necessary.	填報的資料均為正確 连獲保留登記資格後 守則》列出 environmentinhk/wast 環保署(或其授權機 的要求或未能向環係 育需要,環保署可修 and fully understood to of this form. The par pany agree(s) to disclo nply with the require /Processors/Exporters/ venvironmentinhk/wast and cooperate with is company's operation eccessary follow up act tirements stipulated in	無訛,本人/本,會切實遵守環 的 要 求 (te/prob_solution 構)實地巡查本 是署提供相關文 訂登記要求或是 the Application ticulars given al se the information ements stipulate " (please ste/prob_solution EPD (or organion on after registrations (e.g. revokion the above Guide	公司亦同意 保署《登 注解 情 这人/本公司 件,環保署 全記商的登 Guidance bove are co on marked ed in EPI find det ns/waste-co ization(s) a ion renewa ing my / thi des or cannot	意於環保署網記「廢置食戶可」瀏 覽 oking-oils.htm 運作,並表達會採取適當 記期限。 Notes and Porrect and true with * on EPD's "Good Parails on cooking-oils.htm authorized by al. I / this comis company's ot provide rel	网站公開標有 * 號 用油」收集商/處理 環 保 署 網 站 메),向環保署遞交 示清楚明白及接受 的跟進行動(例如: ersonal Information the to the best of my PD's website. I / this Practice Guides for EPD's website: tml), submit all y EPD) to conduct upany understand(s) registration, etc.) if levant documents to
(簽署 Signature) 代表 on behalf of	× .	Name) in Block Let		(職位	Capacity)
(公司名稱) (如適用) (Company Name) (if applicable)	(印章	Chop)		(日期	Date)

^{*} 資料會被顯示到環境保護署網頁 Information will be shown on the Environmental Protection Department's website

申請須知

「廢置食用油」的定義

「 廢置食用油」是指從任何煮食供人食用的過程中扔棄的食用油,包括隔油池廢物,經使用的煮食油及未經使用但因各種原因例如品質變壞而需要棄置的食用油,不論這些食用油是否曾用作原本用途,但不包括來自家居的食用油。

什麼人需要申請?

任何「廢置食用油」登記商戶如欲保留登記資格,必須在其登記期完結最少一個月前提出保留登記申請,環保署會考慮登記商戶過往的表現而決定是否批准保留其登記。

申請保留登記資格

- **所有申請人**須為持有按香港法例第 310 章《商業登記條例》申領的商業登記證書 (獲《商業登記條例》豁免商業登記的機構除外);
- 保留登記一般收集商的申請人須具備適當的工具收集及運輸「廢置食用油」;
- 保留登記為管理公用隔油池設施的收集商的申請人須為設有公用隔油池設施的商場/商廈/工廠大廈的物業管理者(包括物業管理公司或業主等)。
- 保留登記處理商的申請人須先為其申請表所註明的「廢置食用油」處理設施按所有相關的香港法例申領有效的牌照、許可證等批文;
- 保留登記出口商的申請人須能提供在未來六個月內有效的所有申請人與外地進口商簽訂「廢置食用油」交易的合約協議/文件,有關合約協議/文件須註明: (1) 出口的「廢置食用油」只可用作非供人食用的合法工業用途;及 (2) 外地處理有關「廢置食用油」設施/機構的資料包括地址、聯絡方法(如:電話/傳真號碼、電郵地址)及處理程序(如:用作製造生物柴油)等。

保留登記費用及要求

- 保留登記屬自願性質,費用全免;
- 申請人須填寫環保署指定的申請表格;
- 申請人須在申請表格上簽名,及蓋上公司印章(如適用),承諾在獲保留登記後,切實遵守環保署的《登記「廢置食用油」收集商/處理商/出口商良好作業守則》的要求、向環保署遞交所有環保署要求的文件及配合環保署(或其授權機構)實地巡查申請人運作,並表示清楚明白及接受倘若獲保留登記後違反上述守則的要求或未能向環保署提供相關文件,環保署會採取適當的跟進行動(例如:吊銷申請人的登記等)。

提交申請

申請表可從環保署的網頁下載。填妥申請表後可連同申請表附件一列載的文件副本(如適用)郵寄至或親身交回下列地址: 香港灣仔軒尼詩道 130 號修頓中心 28 樓環保署減廢及回收組(4)。

審核申請

本署收到申請後,本署或本署授權機構會檢查申請人所提交的資料是否齊全。如有需要,本署或本署的授權機構會要求申請人提供補充資料或作出澄清。

公佈結果

一般而言,申請結果會於本署收到申請後的一至兩個月內公佈。成功登記的申請人將獲發更新的環保署的登記證書¹。另外,獲登記商戶的資料(註:在申請表格打上*號的資料)將會被上載到環保署網站的登記名錄。如有任何查詢,請致電2835 2263。

¹ 登記證書會顯示登記商的登記名稱、商業登記號碼(如適用)、「廢置食用油」業務性質、環保署登記編號及登記有效日期,供登記商及提供或接收「廢置食用油」的商戶參考。

Application Guidance Notes

Definition of "Waste Cooking Oils" (WCO)

WCO are defined as "oils" abandoned from any cooking process for human consumption other than those from household, including grease trap waste, used cooking oil and unused cooking oil abandoned for reasons such as spoilage, regardless whether they have been used for their original purposes.

Who Should Apply?

Any registered party who wishes to maintain the registration should submit an application for registration renewal at least 1 month before the end of valid period of its registration. Past performance of the registered party will be taken into account by EPD in considering the renewal application.

Eligibility Criteria

- All applicants should hold a Business Registration Certificate issued under the "Business Registration Ordinance" (Cap. 310) (unless the applicant satisfies the exemption conditions set out in the "Business Registration Ordinance");
- Applicants of renewing registration as **regular collector** should possess proper tools for WCO collection and transportation;
- Applicants of renewing registration as collector managing communal grease trap facility(ies) should be the property
 managers(including property management companies or owners etc.) of shopping malls/commercial premises/industrial
 buildings installed with communal grease trap facilities;
- Applicants of renewing **processor** registration should have already secured all valid licence(s) and permit(s) issued under legislations of Hong Kong for operating the processing facility(ies) specified in the application form (if applicable);
- Applicants of renewing **exporter** registration should provide all contractual agreement(s)/document(s) between the applicant and overseas importer(s) on export of WCO which shall be valid at least for the coming 6 months [The agreement(s)/document(s) should: (1) specify the WCO exported will only be used for legitimate industrial uses and not for human consumption; and (2) provide detailed information including address(es), contact information (e.g. telephone/fax number, email address) of the overseas processing facility(ies)/organization(s) which will process the WCO concerned as well as the associated processing process(es) (e.g. used for biodiesel production) etc.]

Registration Renewal Fees & Requirements

- The registration renewal is voluntary and free of charge;
- Applicant should fill in the specified application form from EPD;
- Applicant should sign and affix the company chop (if applicable) on the application form and commit to fully comply with the requirements stipulated in EPD's "Good Practice Guides for Registered WCO Collectors/Processors/Exporters", submit all the required documents to EPD and cooperate with EPD (or organization(s) authorized by EPD) to conduct surveillance monitoring of applicant's operation after registration renewal. Applicant should also understand and accept that EPD will take necessary follow up actions (e.g. revoking applicant's registration, etc.) if the applicant violates the requirements stipulated in the above Guides or cannot provide relevant documents to EPD after registration renewal.

Submission of Application

Application form can be downloaded from EPD's website. The duly completed application form, together with copies of the documents as specified in Appendix 1 of the form (if applicable) can be submitted either by post or in person to the following address: 28/F, Southorn Centre, 130 Hennessy Road, Waste Reduction and Recycling Group (4), Environmental Protection Department, Wanchai, Hong Kong.

Application Assessment

Upon receipt of an application, EPD or the organization(s) authorized by EPD will check if the applicant submits all the necessary information. EPD or the organization(s) authorized by EPD may request the applicant to provide supplementary information or make clarification as necessary.

Announcement of Application Result

In general, application results will be announced within 1-2 months upon receipt of the application. EPD will issue an updated registration certificate¹ to each successful applicant. Besides, successful applicants' information (remarks: information marked with * in the application form) will be uploaded to Registration Lists on EPD's website. If applicant has any enquiries, please call 2835 2263.

¹ The registration certificate will display registrant's registered name, business registration no. (if applicable), WCO business nature, EPD registration no. and validity period for reference by registrant, WCO suppliers and recipients.

個人資料收集聲明

收集個人資料的目的

- 1. 環境保護署會使用本表格所提供的個人資料作下列一項或多項用途:
- (a) 辦理與審批你在表格中所提出的申請有關的事務; (b) 供內部使用,包括但不限於作研究與統計之用; (c) 方便環境保護署與你聯絡;及

- (d) 辦理有關廢物管理的事務。
- 2.是否在本表格上提供個人資料,純屬自願性質。如果你不提供足夠的資料,本署未必可以處理你的申請。

可獲移轉資料者的類別

3. 環境保護署可能會為上文第 1 段所提及的目的而向環境保護署授權機構或其他政府決策局、部門或按有關法例獲准的其他人士披露你所提供的個人資料。

查閱個人資料

4. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)第 18 條、第 22 條及附表 1 第 6 原則的規定,你有權查閱和改正你的個人資料。查閱的權利包括有權取得你所提供的個人資料的副本。

查詢

5. 如對本表格所收集的個人資料有任何查詢,包括查閱和改正個人資料,可去信:

香港灣仔告士打道5號

稅務大樓33樓 環境保護署

高級環境保護主任(知識管理)

電話:2838 3111 傳真:2838 3111

有關環境保護署私隱政策聲明可在環境保護署網站 http://www.epd.gov.hk/epd/tc_chi/environ mentinhk/notices/privacypolicy.html查閱

Personal Information Collection Statement

Purpose of Collection

- 1. The personal data provided in this form will be used by Environmental Protection Department for one or more of the following purposes:
- (a) activities relating to the processing of the application given in this form;
- (b) for internal uses, including but not limited to research and statistical purposes;
- (c) communication between Environmental Protection Department and the applicant; and
- (d) handling activities relating to waste management matters.
- 2. The provision of personal data by means of this form is voluntary. If you do not provide sufficient information, we may not be able to process your application.

Classes of Transferees

3. The personal data you provided by means of this form may be disclosed to organization(s) authorized by the Environmental Protection Department or other Government bureaux, departments for the purposes mentioned in paragraph 1 above or other persons as permitted by the relevant legislation.

Access to Personal Data

4. You have the right of access and correction with respect to personal data as provided for in sections 18 and 22 and principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Your right of access includes the right to obtain a copy of your personal data provided by this form.

Enquiries

5. Enquiries concerning the personal data collected by means of this form, including the making of access and correction, should be addressed to:

Senior Environmental Protection Officer (Knowledge Management)

Environmental Protection Department

33/F, Revenue Tower, 5 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong Tel: 2838 3111 Fax: 2838 3111

The Privacy Policy Statement of Environmental Protection Department can be found http://www.epd. gov.hk/epd/english/environmentinhk/notices/privacypolicy.html.

附件一 遞交文件 (只適用於更新登記資料)

<u>Appendix 1</u> Submit Documents (Only applicable for updating registration information)

如登記商需更新登記資料,請隨申請表提交以下文件的副本及於空格內加上"✔"號以作註明。 If registered party needs to update registration particulars, please submit copies of the following documents with this application form and put a "\sqrt{" against each of the boxes for indication. 適用於**所有申請人** Applicable for all applicants 有效商業登記證 (獲《商業登記條例》(第310章) 豁免商業登記的機構除外) Valid Business Registration Certificate (unless the applicant satisfies the exemption conditions set out in the "Business Registration Ordinance" (Cap. 310)) 負責人香港身份證/護照 HKID card/passport of responsible person 每個儲存「廢置食用油」倉庫的內部及外部相片(如申請人庫存「廢置食用油」) Photographs taken inside and outside each WCO warehouse (if the applicant stores WCO in warehouse(s)) 相關地址證明 (如最近三個月的電費單、水費/排污費單等) Relevant address proof(s) (e.g. electricity bill, water/sewage charge receipt in recent 3 months etc.) 與環境管理相關的認證證書 (如有)* Accreditation certificate(s) of related environmental management schemes (if any) * 只適用於**一般收集商**登記 Only applicable for regular collector registration 每輛收集「廢置食用油」車輛的有效車輛登記文件 或 車輛租借協議/文件(如適用) Valid vehicle registration document or hire agreement(s) or document(s) of each WCO collection vehicle (if applicable) 只 適 用 於 **管 理 公 用 隔 油 池 設 施 的 收 集 商** 登 記 Only applicable for registration of collector managing communal grease trap facility(ies) 每個公用隔油池設施的地址 Address of each communal grease trap facility 連接每個公用隔油池設施的所有食肆、工廠食堂、食物製造廠及烘製麵包餅食店的名單 Full list of restaurants, factory canteens, food factories, and bakeries connecting with each communal grease trap facility 只適用於**處理商**登記 Only applicable for processor registration 所有根據香港法例發出並適用於申請表所註明的處理設施的有效營運牌照及許可證 All applicable valid licence(s) and permit(s) issued under legislations of Hong Kong for operating processing facility(ies) specified in the application form 處理設施的圖則 Layout plan(s) of the processing facility(ies) 各項處理工序流程圖 (須註明處理「廢置食用油」的類型、處理製成品及廢物) Flow diagram(s) of various processing process(es) (with indication of the type(s) of WCO to be processed, final product(s) and waste(s) generated) 申請人就處理設施可能產生的空氣及水污染物的排放、廢物、噪音污染所採取的管制及監測措施,以及環境 Pollution control and monitoring measures adopted by the applicant in respect of potential air and water pollutants, wastes and noise generated in the processing facility(ies), and environmental impacts assessment arrangements 處理設施的安全設備及措施 Safety equipment and measures of the processing facilities 只 適 用 於 **出 口 商** 登 記 Only applicable for exporter registration 在未來六個月內有效的所有申請人與外地進口商簽訂「廢置食用油」交易的合約協議/文件 ,有關合約協議/文件須註明: (1) 出口的「廢置食用油」只可用作非供人食用的合法工業用途;及 (2) 外地處理有關「廢置食用油」設施/機構的資料包括地址、聯絡方法(如:電話/傳真號碼、電郵地址)及處理程序(如:用作製造生物柴油)等。 All contractual agreement(s)/document(s) between the applicant and overseas importer(s) on export of WCO which shall be valid at least for the coming 6 months [The agreement(s)/document(s) should: (1) specify the WCO exported will only be used for legitimate industrial uses and not for human consumption; and (2) provide detailed information including address(es), contact information (e.g. telephone/fax number, email address) of the overseas processing

facility(ies)/organization(s) which will process the WCO concerned as well as the associated processing process(es)

(e.g. used for biodiesel production) etc.]

附件二 (只適用於一般收集商登記)

<u>Appendix 2</u> (Only applicable for regular collector registration) (*資料會被顯示到環境保護署網頁 Information will be shown on the Environmental Protection Department's website)

A. 基本資料			
Basic Information			
地址*			
Address*			
商業登記號碼 (如適用)			
Business Registration No. (if appl	icable)		
負責人姓名		負責人香港身分證號碼	/護照號碼
Name of Responsible		HKID Card No. / Pas	ssport No. of
Person		Responsible Person	
電話號碼	傳真號碼*		電郵*
Tel No.	Fax No.*		E-Mail*
聯絡人姓名*	聯絡人電話號碼:	*	- 職位
Contact Person*	Contact Person Te	el No.*	Capacity
員工數目			-
No. of staff			

B. 「廢置食用油」收集詳情 Details of WCO Collection				
類型* Type*	隔油池廢物 Grease Trap Waste (GTW)	隔油池廢物以外的廢置食用油 WCO other than GTW		
來源 Source(s) (可選擇多項如適用) (please select more than one item if applicable)	□本地食肆 Local restaurants □食物製造廠 Food factories □商場商廈公用隔油池設施 Communal grease trap facilities in commercial premises □進□商^Importers^ □其他收集商 Other collectors □西九龍廢物轉運站內的隔油池廢物處理 設施 GTW Treatment Facility at West Kowloon Transfer Station	□本地食肆 Local restaurants □食物製造廠 Food factories □進□商 Importers □其他收集商 Other collectors □其他 (請註明) Others (please specify):		
平均每月收集量 Average Monthly Collection Quantity	公噸 tonne/公斤 kg/公升 litre (刪去不適用者Delete as appropriate)	公噸 tonne/公斤 kg/公升 litre (刪去不適用者 Delete as appropriate)		
庫存安排 Warehouse Storage Arrangement(s) (可選擇多項如適用) (please select more than one item if applicable)	儲存方法 Storage method(s): □固定儲存缸 Fixed storage tank □油桶 Drum □其他 (請註明) Others (please specify):	儲存方法 Storage method(s): □固定儲存缸 Fixed storage tank □油桶 Drum □其他 (請註明) Others (please specify):		

B. (續上頁)「廢置食用油」收集詳情 (Cont'd) Details of WCO Collection				
類型*	隔油池廢物	隔油池廢物以外的廢置食用油		
Type*	Grease Trap Waste (GTW)	WCO other than GTW		
出路 Outlet(s) (可選擇多項如適用)	□西九龍廢物轉運站內的隔油池廢物處理設施# GTW Treatment Facility at West Kowloon Transfer Station# □其他處理商 Other processors □其他收集商 Other collectors □出□商^ Exporters^	□其他處理商 Other processors □其他收集商 Other collectors □出□商 Exporters		
(please select more than one item if applicable)	(申請人如欲在收集「廢置食用油」後進行加工/處理,例如透過加熱、機械或化學程序促進油水分隔以隔取油脂,則須同時向環保署申請登記成為「廢置食用油」處理商 If applicant wishes to carry out processing/treatment on WCO after the collection, such as undertaking oil-water separation through heating, mechanical or chemical processes to extract oil and grease, the applicant should also apply for registration by EPD as WCO processor at the same time.)	(申請人如欲在收集「廢置食用油」後進行加工/處理,例如透過加熱、機械或化學程序促進油水分隔以隔取油脂,則須同時向環保署申請登記成為「廢置食用油」處理商 If applicant wishes to carry out processing/treatment on WCO after the collection, such as undertaking oil-water separation through heating, mechanical or chemical processes to extract oil and grease, the applicant should also apply for registration by EPD as WCO processor at the same time.)		
收集及運輸方法* Method(s) of Collection and Transportation* (可選擇多項如適用) (please select more than one item if applicable)	□缸車 Road tanker (數目 No.:) □貨車 Lorry (數目 No.:) □其他 (如船隻、手推車等,請註明收集及運輸工具及數目) Others (e.g. vessel, trolley etc., please specify the collection and transportation tool(s) and number(s)):	□客貨車 Van (數目 No.:) □貨車 Lorry (數目 No.:) □其他 (如船隻、手推車等,請註明收集及運輸工具及數目) Others (e.g. vessel, trolley etc., please specify the collection and transportation tool(s) and number(s)):		
本地服務區域* Local Service Area(s) * (可選擇多項如適 用) (please select more than one item if applicable)	□香港島 HK Island □中西區 Central & Western District □東區 Eastern District □九龍 Kowloon □九龍城區 Kowloon City District □黄大仙區 Wong Tai Sin District □横堀區 Kown Tong District □新界 New Territories □荃灣區 Tsuen Wan District □葵青區 Kwai Tsing District □西貢區 Kwai Tsing District □沙田區 Shatin District □沖田區 Shatin District □沖田區 Shatin District □神區 Tuen Mun District □元朔區 Tuen Mun District □元朔區 Yuen Long District □元朔區 Yuen Long District □元朔區 Yuen Long District	□香港島 HK Island □中西區 Central & Western District □東區 Eastern District □九龍 Kowloon □九龍城區 Kowloon City District □黄大仙區 Wong Tai Sin District □講塘區 Kwun Tong District □新界 New Territories □荃灣區 Tsuen Wan District □葵青區 Kwai Tsing District □西賈區 Sai Kung District □対田區 Shatin District □沖田區 Shatin District		
Address of keeping retransaction and storage	及庫存記錄及摘要存放地址 ecords and summaries of WCO ge 也廢物均須事先申領《廢物處置條例》(第 354 章)	的廢物進/出口許可證 (詳情請瀏覽環保署網頁)		

- ^ 任何人進出口隔油池廢物均須事先申領《廢物處置條例》(第 354 章) 的廢物進/出口許可證 (詳情請瀏覽環保署網頁) Any person importing/exporting GTW shall secure a waste import/export permit issued under Waste Disposal Ordinance (Cap. 354) before shipment (please find details on EPD's website)
- # 申請人需另行向西九龍廢物轉運站申請油脂車輛帳戶 (詳情請瀏覽環保署網頁 http://www.epd.gov.hk/epd/sites/default/files/epd/tc_chi/environmentinhk/waste/guide_ref/files/Application_Form_GTW_Vehicle_Registration_Account.pdf)

Applicant should separately register an account at West Kowloon Transfer Station for GTW vehicle(s) (please find details on EPD's website:

http://www.epd.gov.hk/epd/sites/default/files/epd/tc_chi/environmentinhk/waste/guide_ref/files/Application_Form_GTW_V_ehicle_Registration_Account.pdf)

附件三 (只適用於管理公用隔油池設施的收集商登記)

<u>Appendix 3</u> (Only applicable for registration of collector managing communal grease trap facility(ies))

。 (* 資料會被顯示到環境保護署網頁 Information will be shown on the Environmental Protection Department's website)

A. 基本資料				
Basic Information				
地址*				
Address*				
商業登記號碼 (如適用)				
Business Registration No. (if app	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
負責人姓名		港身分證號碼/護照號碼		
Name of Responsible		ard No. / Passport No. o	f	
Person		ole Person		
電話號碼 Tel No.	傳真號碼* Fax No.*	電郵* E-Mail*		
-				
聯絡人姓名*	聯絡人電話號碼*	職位		
Contact Person*	Contact Person Tel No.*	Capacity		
員工數目				
No. of staff	_			
B. 公用隔油池設施詳情				
	Grease Trap Facility(i	ies)		
ス用隔油池設施地址* Address of Communal Grease Trap Facility* 「Please specify unit) 「隔油池容量 不均每月清潔次數 Average Monthly (請註明單位) Cleansing Frequency				
隔油池廢物交付記錄及摘要存放均		-	1	
Address of keeping records and strap waste transaction	ummaries of grease			

附件四 (只適用於處理商登記)

<u>Appendix 4</u> (Only applicable for processor registration) (*資料會被顯示到環境保護署網頁 Information will be shown on the Environmental Protection Department's website)

A. 基本資料		
Basic Informati	on	
地址* Address*		
商業登記號碼 (如適用)	(if applicable)	
Business Registration No		→次□長7年/兰佐177□長7年
負責人姓名 Name of Responsible		證號碼/護照號碼 . / Passport No. of
Person	Responsible Person	*
電話號碼		電郵*
Tel No.	Fax No.*	E-Mail*
聯絡人姓名*	 聯絡人電話號碼*	 職位
Contact Person*	Contact Person Tel No.*	Capacity
 員工數目		
No. of staff		
B. 「廢置食用油」	處理設施及處理詳情	
	g Facility and Processing Details	
(如多於一個地點,請另用	紙張填寫。Use separate sheets if more than	one location.)
設施中文名稱*		
Chinese Name of Facility	*	
設施英文名稱*		_
English Name of Facility	*	
設施地址*		
Address of Facility*		
設施商業登記號碼	07	
Business Registration No	of Facility	
設施經理姓名		
Name of Facility Manage		₹7E*
設施電話號碼* Tel No. of Facility*	設施傳真號 Fax No. of I	
-	隔油池廢物	-
類型* Type*	Grease Trap Waste (GTW)	隔油池廢物以外的廢置食用油 WCO other than GTW
Турс	□收集商 Collectors	□ 收集商 Collectors
	□進□商^ Importers^	□進□商 Importers
	□其他 (請註明) Others (please specify):	□其他 (請註明) Others (please specify):
	>/15 (marray) (L L) (B) (B) (B) (B) (B) (B) (B) (B) (B) (B
來源 Source(s)		
(可選擇多項如適用)		
(please select more than	^ 任何人進出口隔油池廢物均須事先申領 《廢物處置條例》(第 354 章) 的廢物進/	
one item if applicable)	出口許可證 (詳情請瀏覽環保署網頁) Any	
	person importing/exporting GTW shall secure a waste import/export permit issued	
	under Waste Disposal Ordinance (Cap. 354) before shipment (please find details on	
	EPD's website)	

類型* Type*	隔油池廢物 Grease Trap Waste (GTW)	隔油池廢物以外的廢置食用油 WCO other than GTW
平均每日處理量 Average Daily Processing Quantity	公噸 tonne/公斤 kg/公升 litre (刪去不適用者 Delete as appropriate)	公噸 tonne/公斤 kg/公升 litre (刪去不適用者 Delete as appropriate)
每日最大處理量 Maximum Daily Processing Quantity	公噸 tonne/公斤 kg/公升 litre (刪去不適用者 Delete as appropriate)	公噸 tonne/公斤 kg/公升 litre (刪去不適用者 Delete as appropriate)
庫存安排 Warehouse Storage Arrangement(s) (可選擇多項如適用) (please select more than one item if applicable)	儲存方法 Storage method(s): □固定儲存缸 Fixed storage tank □油桶 Drum □其他 (請註明) Others (please specify):	儲存方法 Storage method(s): □固定儲存缸 Fixed storage tank □油桶 Drum □其他 (請註明) Others (please specify):
處理方法 Processing Method(s)		
處理製成品名稱* Name(s) of Final Product(s)*		
處理製成品出路* Outlet(s) of Final Product(s)*		

附件五 (只適用於出口商登記)

<u>Appendix 5</u> (Only applicable for exporter registration) (*資料會被顯示到環境保護署網頁 Information will be shown on the Environmental Protection Department's website)

A. 基本資料 Basic Information			
地址* Address*			
商業登記號碼 (如適用) Business Registration No. (if appl	icable)		
負責人姓名		負責人香港身分證號碼	護照號碼
Name of Responsible		HKID Card No. / Pas	sport No. of
Person		Responsible Person	
電話號碼	傳真號碼*		電郵*
Tel No.	Fax No.*		E-Mail*
聯絡人姓名*	聯絡人電話號碼	*	
Contact Person*	Contact Person To	el No.*	Capacity
員工數目 No. of staff			

	. L XXIII	
B. 「廢置食用油」 Details of WCC		
類型*	隔油池廢物^	隔油池廢物以外的廢置食用油
類空 Type*	Grease Trap Waste (GTW) ^	WCO other than GTW
	□收集商 Collectors	□收集商 Collectors
	□進□商^ Importers^	□進口商 Importers
	□其他 (請註明) Others (please specify):	□其他 (請註明) Others (please specify):
來源 Source(s)		
(可選擇多項如適用)		
(please select more than one item if applicable)	(申請人如欲自行於本港收集「廢置食用油」,須 同時向環保署申請登記成為「廢置食用油」收集	(申請人如欲自行於本港收集「廢置食用油」,須 同時向環保署申請登記成為「廢置食用油」收集
one nem ii appiicaoie)	商 If applicant wishes to collect WCO in Hong	商 If applicant wishes to collect WCO in Hong
	Kong, the applicant should also apply for	Kong, the applicant should also apply for
	registration by EPD as WCO collector at the same time)	registration by EPD as WCO collector at the same time)
	儲存方法 Storage method(s):	儲存方法 Storage method(s):
庫存安排	□固定儲存缸 Fixed storage tank	□固定儲存缸 Fixed storage tank
Warehouse Storage	□油桶 Drum	□油桶 Drum
Arrangement(s)	□其他 (請註明) Others (please specify):	□其他 (請註明) Others (please specify):
(可選擇多項如適用)		
(please select more than one item if applicable)		
one nom in appriousic)		
庫存安排	倉庫地址 Warehouse address(es):	倉庫地址 Warehouse address(es):
Warehouse Storage		
Arrangement(s)		
平均每月出口數量		
(公噸)		
Average Monthly		
Export Quantity (in Tonnes)		
(in Tonnes)		

B. (續上頁)「廢置食用油」出口詳情				
(Cont'd) Details of WCO Export				
類型*	隔油池廢物^	隔油池廢物以外的廢置食用油		
Type*	Grease Trap Waste (GTW) ^	WCO other than GTW		
出口運輸工具 Export Transportation (可選擇多項如適用) (please select more than one item if applicable)	□缸車 Road tanker (數目 No.:) □貨車 Lorry (數目 No.:) □貨櫃車 Container truck (數目 No.:) □其他 (如船隻等,請註明運輸工具及數目) Others (e.g. vessel etc., please specify the transportation tool(s) and number(s)):	□客貨車 Van (數目 No.:) □貨車 Lorry (數目 No.:) □貨櫃車 Container truck (數目 No.:) □其他 (如船隻等,請註明運輸工具及數目) Others (e.g. vessel etc., please specify the transportation tool(s) and number(s)):		
出口地區 /國家名稱* Regions/Countries of Export*				
出口用途* Purpose(s) of Export*				
「廢置食用油」接收、庫存及出口記錄及摘要存放地址 Address of keeping records and summaries of WCO transaction, storage & export				
^ 任何人進出口隔油池廢物均須事先申領《廢物處置條例》(第 354 章) 的廢物進/出口許可證 (詳情請瀏覽環保署網頁) Any person importing/exporting GTW shall secure a waste import/export permit issued under Waste Disposal Ordinance (Cap. 354) before shipment (please find details on EPD's website).				